

DE

**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

- 1. PSA: 9550 // LITE SHIELD
- 2. Name und Anschrift des Herstellers und gegebenenfalls seines Bevollmächtigten: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Deutschland
- 3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Deutschland
- 4. Gegenstand der Erklärung: 9550 // LITE SHIELD  
Anstoßkappen
- 5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

Verordnung (EU) 2016/425

- 6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen bzw. sonstigen technischen Spezifikationen:

EN 812:2012

- 7. Die notifizierte Stelle ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt. 2754/0787/158/08/25/0405

Untersignet für und im Namen von:



AS Arbeitsschutz GmbH  
Jens Thome, Geschäftsführung  
NAME, FUNKTION


Bedburg, 09.02.2026

UNTERSCHRIFT

ORT UND DATUM DER AUSSTELLUNG


EN

**EU DECLARATION OF CONFORMITY**

- |   |  |
|---|--|
| 1. PPE:   | 9550 // LITE SHIELD  |
| 2. Name and address of the manufacturer and, where applicable, his authorised representative:   | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Germany                                      |
| 3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Germany                                      |
| 4. Object of the declaration:   | 9550 // LITE SHIELD<br>Bump caps   |
| 5. The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:   |  |
|   | Regulation (EU) 2016/425   |
| 6. References to the relevant harmonised standards used, including the date of the standard, or references to the other technical specifications, including the date of the specification, in relation to which conformity is declared: |  |
|   | EN 812:2012  |
| 7. Where applicable, the notified body performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate  | ALIENOR CERTIFICATION, 2754<br>2754/0787/158/08/25/0405  |
| Signed for and on behalf of:  | AS Arbeitsschutz GmbH  |
| <br><hr/> SIGNATURE  | Jens Thome, Management Board<br><hr/> NAME, FUNCTION<br><br>Bedburg, 09.02.2026<br><hr/> PLACE AND DATE OF ISSUE |


FR

## DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ


- |  |   |
|--|---|
| 1. EPI:  | 9550 // LITE SHIELD   |
| 2. Nom et adresse du fabricant et, le cas échéant, de son mandataire:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Allemagne |
| 3. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Allemagne |
| 4. Objet de la déclaration:  | 9550 // LITE SHIELD<br>Casquettes anti-heurt                                  |
| 5. L'objet de la déclaration décrit au point 4 est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:  |   |
|  | Regulation (UE) 2016/425  |
| 6. Références des normes harmonisées pertinentes appliquées (avec leur date) ou des autres spécifications techniques (avec leur date) par rapport auxquelles la conformité est déclarée: |   |
|  | EN 812:2012   |
| 7. Le cas échéant, l'organisme notifié   | ALIENOR CERTIFICATION, 2754   |
| a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type  | 2754/0787/158/08/25/0405  |
| Signé par et au nom de:  | AS Arbeitsschutz GmbH   |
|   | Jens Thome, Directeur général   |
|  | NOM, FONCTION   |
|  | Bedburg, 09.02.2026   |
| SIGNATURE  | DATE ET LIEU D'ÉTABLISSEMENT  |

IT

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

1. DPI: 9550 // LITE SHIELD
2. Nome e indirizzo del fabbricante e, ove applicabile, del suo mandatario: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Germania
3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Germania
4. Oggetto della dichiarazione: 9550 // LITE SHIELD  
Cappelli antiurto
5. L'oggetto della dichiarazione di cui al punto 4 è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:  
  
Regolazione(UE) 2016/425
6. Riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate, compresa la data della norma, o alle altre specifiche tecniche, compresa la data della specifica, in relazione alle quali è dichiarata la conformità:  
  
EN 812:2012
7. Ove applicabile, l'organismo notificato ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo 2754/0787/158/08/25/0405  
Firmato a nome e per conto di: AS Arbeitsschutz GmbH  
  
Jens Thome, direttore amministrativo  
NOME E COGNOME, FUNZIONE  
Bedburg, 09.02.2026  
FIRMA LUOGO E DATA DEL RILASCIO

**ES****DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD**

- |  |  |
|--|--|
| 1. EPI:  | 9550 // LITE SHIELD  |
| 2. Nombre y dirección del fabricante y, en su caso, de su representante autorizado:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Alemania |
| 3. La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Alemania |
| 4. Objeto de la declaración:   | 9550 // LITE SHIELD<br>Gorras antigolpes                                     |
| 5. El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable:  |  |
|  | Regulación (UE) 2016/425   |
| 6. Referencias a las normas armonizadas aplicables utilizadas, incluidas sus fechas, o referencias a las otras especificaciones técnicas, incluidas sus fechas, respecto a las cuales se declara la conformidad: |  |
|  | EN 812:2012  |
| 7. En su caso, el organismo notificado ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo  | ALIENOR CERTIFICATION, 2754<br>2754/0787/158/08/25/0405                      |
| Firmado por y en nombre de:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Jens Thome, director general                        |
|   | NOMBRE, CARGO  |
|  | Bedburg, 09.02.2026  |
| FIRMA  | LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN  |

PL

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

1. ŚOI: 9550 // LITE SHIELD
2. Imię i nazwisko lub nazwa i adres producenta oraz, w stosownych przypadkach, jego upoważnionego przedstawiciela: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Niemcy
3. Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Niemcy
4. Przedmiot deklaracji: 9550 // LITE SHIELD  
Czapki ochronne
5. Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:  
  
Regulacja (UE) 2016/425
6. Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano, wraz z datą normy, lub do innych specyfikacji technicznych, wraz z datą specyfikacji, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

EN 812:2012

7. W stosownych przypadkach jednostka notyfikowana ALIENOR CERTIFICATION, 2754 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE 2754/0787/158/08/25/0405

Podpisano w imieniu::



PODPIS

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, dyrektor zarządzający  
IMIĘ I NAZWISKO, STANOWISKO

Bedburg, 09.02.2026

MIEJSCE I DATA WYDANIA

**NL****EU-CONFORMITEITSVERKLARING**

1. PBM: 9550 // LITE SHIELD
2. Naam en adres van de fabrikant en, indien van toepassing, zijn gemachtigde: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Duitsland
3. Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Duitsland
4. Voorwerp van de verklaring: 9550 // LITE SHIELD  
Stootpetten
5. Het in punt 4 beschreven voorwerp is conform met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:  
  
Verordening (EU) 2016/425
6. Vermelding van de relevante toegepaste geharmoniseerde normen, met inbegrip van de datum van de norm, of van de andere technische specificaties, met inbegrip van de datum van de specificatie, waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:

EN 812:2012

7. De aangemelde instantie heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek afgegeven. ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
2754/0787/158/08/25/0405

Ondertekend voor en namens::



HANDTEKENING

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, directeur  
NAAM, FUNCTIE

Bedburg, 09.02.2026

PLAATS EN DATUM VAN AFGIFTE

FI

## EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

1. Henkilönsuojain: 9550 // LITE SHIELD
2. Valmistajan ja tarvittaessa valmistajan valtuutetun edustajan nimi ja osoite: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Saksa
3. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Saksa
4. Vakuutuksen kohde: 9550 // LITE SHIELD  
Kolhupäähineet
5. Edellä 4 kohdassa kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

Säätely (EU) 2016/425

6. Viittaukset asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on sovellettu, tai viittaukset muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu, sekä kyseisten standardien ja eritelmien hyväksymispäivä:

EN 812:2012

7. Ilmoitettu laitos ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antoi EU-tyyppitarkastustodistuksen 2754/0787/158/08/25/0405  
Puolesta allekirjoittanut: AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, toimitusjohtaja  
NIMI, TEHTÄVÄ

Bedburg, 09.02.2026

ALLEKIRJOITUS

ANTAMISPAIKKA JA -PÄIVÄMÄÄRÄ

SV

## EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

1. Personlig skyddsutrustning: 9550 // LITE SHIELD
2. Tillverkarens namn och adress och, i förekommande fall, dennes representants namn och adress: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Tyskland
3. Att försäkran om överensstämmelse utfärdats på tillverkarens eget ansvar: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Tyskland
4. Föremålet för försäkran: 9550 // LITE SHIELD  
Stötskydd
5. Att föremålet för den försäkran som beskrivs i punkt 4 överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:  
  
Reglering (EU) 2016/425
6. Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som tillämpats, inklusive datum för standarden, eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer, inklusive datum för specifikationen, enligt vilka överensstämmelsen försäkras:

EN 812:2012

7. Det anmälda organet ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typintyget 2754/0787/158/08/25/0405

Undertecknad för::



NAMNTECKNING

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, VD  
NAMN, BEFATTNING

Bedburg, 09.02.2026

ORT OCH DATUM FÖR UTFÄRDANDE

RU

**ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ**

1. СИЗ: 9550 // LITE SHIELD
2. Имя и адрес производителя и в случае необходимости уполномоченного представителя: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Германия
3. Исключительную ответственность за выставление этой Декларации Соответствия несёт производитель: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Германия
4. Предмет декларации: 9550 // LITE SHIELD  
Защитные колпачки
5. Описанный под номером 4 предмет декларации соответствует требованиям гармонизированного законодательства Евросоюза:

Постановление (ЕС) 2016/425

6. Сведения использования соответствующих гармонизированных норм или прочих технических спецификаций, которые поясняются в этой декларации, включая дату норм или прочих технических спецификаций:

EN 812:2012

7. Нотифицированный орган ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
провёл ЕС испытание опытного образца 2754/0787/158/08/25/0405  
(Модуль В) и выставил свидетельство  
ЕС NR об испытании типового образца.

Подписано от имени и по поручению::



ПОДПИСЬ

AS Arbeitsschutz GmbH


Jens Thome, ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ДИРЕКТОР  
ИМЯ, ФУНКЦИЯ

Bedburg, 09.02.2026

МЕСТО И ДАТА ПОДПИСАНИЯ

TR

## AVRUPA BİRLİĞİ (AB) - UYGUNLUK BEYANI

- Kişisel koruyucu ekipmanlar (KKE): 9550 // LITE SHIELD
- Üreticinin (İmalâtçinin) ismi ve adresi ve icabında onun yetkili temsilcisi: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Almanya
- Bu uygunluk Beyannamesinin tek sorumlusu üreticiye (imalâtçıya) aittir: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Almanya
- Beyanın konusu: 9550 // LITE SHIELD  
Çarpma kapakları
4. maddede açıklanan beyanın konusu, ilgili Birlik uyum mevzuatına uygundur:  
  
Düzenleme (AB) 2016/425
- Standartların tarihi ve diğer teknik şartnameler de dahil olmak üzere, ilgili uyumlaştırılmış standartların veya uygunluk beyanı verilen diğer teknik şartların belirtilmesi:  
  
EN 812:2012
- Onaylanmış kuruluş: ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
AB tipi muayeneyi (B modülü) gerçekleştirdi ve AB tipi inceleme sertifikasını no. yayınladı. 2754/0787/158/08/25/0405  
Adına imza attı:: AS Arbeitsschutz GmbH  
  
Jens Thome, Yönetici  
ADI, POZISYON  
Bedburg, 09.02.2026  
İMZA YER VE TARİH

EL

**ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ**

1. ΜΑΠ: 9550 // LITE SHIELD
2. Όνομα και διεύθυνση του κατασκευαστή και, κατά περίπτωση, του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Γερμανία
3. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Γερμανία
4. Αντικείμενο της δήλωσης: 9550 // LITE SHIELD  
Καπέλα για μπουμπούκια
5. Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται στο σημείο 4 είναι σύμφωνο προς τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:

Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425

6. Στοιχεία αναφοράς των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν, συμπεριλαμβανομένης της ημερομηνίας του προτύπου, ή στοιχεία αναφοράς των άλλων τεχνικών προδιαγραφών, συμπεριλαμβανομένης της ημερομηνίας της προδιαγραφής, ως προς τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση:

EN 812:2012

7. Κατά περίπτωση, ο κοινοποιημένος οργανισμός ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ 2754/0787/158/08/25/0405  
(Ενότητα Β) και χορήγησε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ  
Υπογραφή για και εξ ονόματος:: AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, Εκτελεστικό  
ΌΝΟΜΑ, ΘΈΣΗ


ΥΠΟΓΡΑΦΉ

Bedburg, 09.02.2026

ΤΌΠΟΣ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΗΝΊΑ ΈΚΔΟΣΗΣ

RO

## DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE

1. EIP: 9550 // LITE SHIELD
2. Denumirea și adresa producătorului și, după caz, ale reprezentantului autorizat al acestuia: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Germania
3. Prezența declarației de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Germania
4. Obiectul declarației: 9550 // LITE SHIELD  
Capace de protecție
5. Obiectul declarației descris la punctul 4 este în conformitate cu legislația armonizată relevantă a Uniunii:  
  
Regulament (UE) 2016/425
6. Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite, inclusiv data standardului, sau trimiteri la celelalte specificații tehnice, inclusiv data specificației, în legătură cu care se declară conformitatea:  
  
EN 812:2012
7. După caz, organismul notificat ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip 2754/0787/158/08/25/0405  
Semnat pentru și în numele:: AS Arbeitsschutz GmbH  
  
Jens Thome, director general  
NUMELE, FUNCȚIA  
Bedburg, 09.02.2026  
LOCUL ȘI DATA ELIBERĂRII

SEMNĂTURA

LOCUL ȘI DATA ELIBERĂRII

HU

## EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

1. Egyéni védőeszköz: 9550 // LITE SHIELD
2. A gyártónak és adott esetben meghatalmazott képviselőjének neve és címe: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Németország
3. Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Németország
4. A nyilatkozat tárgya: 9550 // LITE SHIELD  
Buggyantás elleni sapkák
5. A nyilatkozat 4. pont szerinti tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak:

Szabályozás (EU) 2016/425

6. Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás és a szabvány dátumának megadása, vagy az azon egyéb műszaki leírásokra való hivatkozás – az adott leírás dátumával együtt –, amelyekre a megfelelőségi nyilatkozat vonatkozik:

EN 812:2012

7. Adott esetben a(z) ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul), és kiadta a(z) EU-típusvizsgálati tanúsítványt 2754/0787/158/08/25/0405  
A tanúsítványt a következő nevében és megbízásából írták alá:: AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, ügyvezető igazgató  
NÉV, BEOSZTÁS

Bedburg, 09.02.2026

ALÁÍRÁS

A KIÁLLÍTÁS HELYE ÉS DÁTUMA

BG

**ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ**

- |   |  |
|---|--|
| 1. ЛПС:   | 9550 // LITE SHIELD  |
| 2. Име и адрес на производителя и, когато е приложимо, на неговия упълномощен представител:                       | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Германия |
| 3. Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя:                            | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Германия |
| 4. Предмет на декларацията:   | 9550 // LITE SHIELD<br>Капачки за удари                                      |
| 5. Предметът на декларацията, описан в точка 4, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация: |  |

Регламент (ЕС) 2016/425

6. Позоваване на съответните използвани хармонизирани стандарти, включително датата на стандарта, или позоваване на другите технически спецификации, включително датата на спецификацията, по отношение на които се декларира съответствие:

EN 812:2012

- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| 7. Когато е приложимо, нотифицираният орган  | ALIENOR CERTIFICATION, 2754 |
| извърши ЕС изследване на типа (модул В) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа | 2754/0787/158/08/25/0405    |

Подписано за и от името на::



ПОДПИС

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, Изпълнителен директор  
ИМЕ, ДЛЪЖНОСТ

Bedburg, 09.02.2026

МЯСТО И ДАТА НА ИЗДАВАНЕ

**HR****EU IZJAVA O SUKLADNOSTI**

1. OZO: 9550 // LITE SHIELD
2. Ime i adresa proizvođača i, prema potrebi, njegova ovlaštenog zastupnika: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Njemačka
3. Ova se izjava o sukladnosti izdaje na isključivu odgovornost proizvođača: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Njemačka
4. Predmet izjave: 9550 // LITE SHIELD  
Zaštitne kape
5. Predmet izjave opisan u točki 4. u skladu je s odgovarajućim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

Regulacija (EU) 2016/425

6. Upućivanja na odgovarajuće primijenjene usklađene norme, uključujući datum norme, ili upućivanja na druge tehničke specifikacije, uključujući datum specifikacije, u odnosu na koje se izjavljuje sukladnost:

EN 812:2012

7. Prema potrebi, prijavljeno tijelo ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa 2754/0787/158/08/25/0405  
Potpisano za i u ime:: AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, Upravljanje  
IME, FUNKCIJA


POTPIS

Bedburg, 09.02.2026

MJESTO I DATUM IZDAVANJA

CS

## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

- |  |  |
|--|--|
| 1. OOP:  | 9550 // LITE SHIELD  |
| 2. Jméno a adresa výrobce a jeho zplnomocněného zástupce, pokud byl jmenován:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Německo  |
| 3. Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Německo  |
| 4. Předmět prohlášení:   | 9550 // LITE SHIELD<br>Protinárazové kryty   |
| 5. Předmět prohlášení popsaný v bodě 4 je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie:<br><br>Nařízení (EU) 2016/425  |  |
| 6. Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, včetně data normy, nebo na jiné technické specifikace, včetně data specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje:<br><br>EN 812:2012 |  |
| 7. Případně: oznámený subjekt<br>provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU<br>přezkoušení typu<br>Podepsáno za a jménem::  | ALIENOR CERTIFICATION, 2754<br>2754/0787/158/08/25/0405<br>AS Arbeitsschutz GmbH<br>Jens Thome, Jednatel společnosti<br>JMÉNO, FUNKCE<br>Bedburg, 09.02.2026<br>MÍSTO A DATUM VYDÁNÍ |
-   
\_\_\_\_\_  
PODPIS

PT

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

1. EPI: 9550 // LITE SHIELD
2. Nome e endereço do fabricante e, se for caso disso, do seu mandatário: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Alemanha
3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Alemanha
4. Objeto da declaração: 9550 // LITE SHIELD  
Tampas de proteção
5. O objeto da declaração mencionado no ponto 4 está em conformidade com a legislação da União de harmonização aplicável:  
  
Regulamento (UE) 2016/425
6. Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas, incluindo a data de cada uma delas, ou a outras especificações técnicas, incluindo a data da especificação, em relação às quais a conformidade é declarada:  
  
EN 812:2012
7. Se aplicável, o organismo notificado ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
efetuou o exame UE de tipo (Módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de tipo 2754/0787/158/08/25/0405  
Assinado por e em nome de:: AS Arbeitsschutz GmbH  
  
Jens Thome, diretor-gerente  
NOME, CARGO  
Bedburg, 09.02.2026  
LOCAL E DATA DE EMISSÃO

ASSINATURA

LOCAL E DATA DE EMISSÃO

SK

## EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

1. OOP: 9550 // LITE SHIELD
2. Meno a adresa výrobcu a prípadne jeho splnomocneného zástupcu: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Nemecko
3. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Nemecko
4. Predmet vyhlásenia: 9550 // LITE SHIELD  
Nárazníkové kryty
5. Predmet vyhlásenia uvedený v bode 4 je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:

Predpis (EÚ) 2016/425

6. Odkazy na príslušné použité harmonizované normy vrátane dátumu normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie vrátane dátumu špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa zhoda vyhlasuje:

EN 812:2012

7. V prípade potreby notifikovaná osoba ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
vykonala EÚ skúšku typu (modul B) a vydala certifikát EÚ 2754/0787/158/08/25/0405  
skúšky typu

Podpísané za a v mene::

AS Arbeitsschutz GmbH  
Jens Thome, výkonný riaditeľ  
MENO, FUNKCIA

PODPIS

Bedburg, 09.02.2026  
MIESTO A DÁTUM VYDANIA

SL

## IZJAVA EU O SKLADNOSTI

- |  |   |
|--|---|
| 1. Osebna varovalna oprema:  | 9550 // LITE SHIELD   |
| 2. Ime in naslov proizvajalca in po potrebi njegovega pooblaščenega zastopnika:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Nemčija |
| 3. Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec:   | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Nemčija |
| 4. Predmet izjave:   | 9550 // LITE SHIELD<br>Zaščitne kapice                                      |
| 5. Predmet izjave iz točke 4 je v skladu z ustrezno harmonizacijsko zakonodajo Unije:  |   |
| Predpis (EU) 2016/425  |   |
| 6. Sklicevanja na ustrezne uporabljene harmonizirane standarde, vključno z datumom standarda, ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije, vključno z datumom specifikacije, v zvezi s katerimi je izdana izjava o skladnosti: |   |
| EN 812:2012  |   |
| 7. Priglašeni organ  | ALIENOR CERTIFICATION, 2754   |
| je izvedel EU-pregled tipa (modul B) ter izdal certifikat o EU-pregledu tipa   | 2754/0787/158/08/25/0405  |
| Podpisano za in v imenu::  | AS Arbeitsschutz GmbH   |
|   | Jens Thome, direktor  |
|  | IME, FUNKCIJA   |
|  | Bedburg, 09.02.2026   |
| PODPIS   | KRAJ IN DATUM IZDAJE  |

DA

## EU-OVERENSSTEMMELSEERKLÆRING

- |  |  |
|--|--|
| 1. PV:   | 9550 // LITE SHIELD  |
| 2. Navn og adresse på fabrikanten og i givet fald dennes bemyndigede repræsentant:   | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Tyskland |
| 3. Denne overensstemmelseerklæring udstedes alene på fabrikantens ansvar:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Tyskland |
| 4. Erklæringens genstand:  | 9550 // LITE SHIELD<br>Bump caps   |
| 5. Genstanden for erklæringen, der er beskrevet i punkt 4, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:  |  |
|  | Forordning (EU) 2016/425   |
| 6. Henvisning til de relevante harmoniserede standarder, der er anvendt, herunder standardernes dato, eller henvisning til de andre tekniske specifikationer, herunder specifikationernes dato, som der erklæres overensstemmelse med: |  |
|  | EN 812:2012  |
| 7. Hvor det er relevant, det bemyndigede organ har foretaget EU-typeafprøvning (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattest   | ALIENOR CERTIFICATION, 2754<br>2754/0787/158/08/25/0405                      |
| Underskrevet for og på vegne af:   | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Jens Thome, Adm. direktør                           |
|   | NAVN, STILLING   |
| UNDERSKRIFT  | Bedburg, 09.02.2026<br>UDSTEDELSSESSTED OG -DATO                             |

ET

## ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

1. Isikukaitsevahend: 9550 // LITE SHIELD
2. Tootja ja vajaduse korral tema volitatud esindaja nimi ja aadress: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Saksamaa
3. Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Saksamaa
4. Deklareeritava toode: 9550 // LITE SHIELD  
Kõhumütsid
5. Punktis 4 nimetatud deklareeritava toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisõigusaktidega:

Määruse (ELi) 2016/425

6. Viited asjakohastele kasutatud harmoneeritud standarditele (sh standardite kinnitamise kuupäev) või viited teistele tehnilistele kirjeldustele (sh kirjelduse kinnitamise kuupäev), millele vastavust deklareeritakse:

EN 812:2012

7. Kui see on asjakohane, siis teavitatud asutus ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
viis läbi ELi tüübihindamise (moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamissertifikaadi 2754/0787/158/08/25/0405  
Väljaandmise koht ja kuupäev:: AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, Tegevjuht  
NIMI, AMETINIMETUS

Bedburg, 09.02.2026

ALLKIRI

VÄLJAANDMISE KOHT JA KUUPÄEV

## GA

## DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA UIMH DE CHUID AE

1. TCP: 9550 // LITE SHIELD
2. Ainm agus seoladh an mhonaróra agus, más infheidhme, ainm agus seoladh a ionadaí údaráithe: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
a'Ghearmailt
3. Eisítear an dearbhú comhréireachta sin faoi fhreagracht an mhonaróra amháin: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
a'Ghearmailt
4. Aidhm na comhréireachta: 9550 // LITE SHIELD  
Caipichean cnap
5. Tá aidhm an dearbhaithe, a bhfuil tuairisc i bpointe 4 uirthi, i gcomhréir le reachtaíocht chomhchuibhithe ábhartha an Aontais:

Riaghladh (AE) 2016/425

6. Tagairtí do na caighdeáin chomhchuibhithe ábhartha a úsáideadh, dáta an chaighdeáin san áireamh, nó tagairtí do na sonraíochtaí teicniúla eile, dáta na sonraíochta san áireamh, maidir leis an gcomhréireacht ar leith a dhearbhaítear:

EN 812:2012

7. An comhlacht dá dtugtar fógra cineálscrúdú AE déanta aige (Modúl B) 2754/0787/158/08/25/0405  
Arna shíniú le haghaidh agus thar ceann:: AS Arbeitsschutz GmbH



Jens Thome, rianachd  
AINM, FEIDHM

Bedburg, 09.02.2026

SÍNIÚ

ÁIT AGUS DÁTA EISIÚNA

LV

## ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

1. IAL: 9550 // LITE SHIELD
2. Ražotāja un attiecīgā gadījumā viņa pilnvarotā pārstāvja vārds vai nosaukums un adrese: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Vācija
3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Vācija
4. Deklarācijas priekšmets: 9550 // LITE SHIELD  
Cepures pret iegurni
5. Lepriekš 4. punktā aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:

Regulēšana (ES) 2016/425

6. Atsauces uz izmantotajiem attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem, norādot standarta datumu, vai atsaucis uz citām tehniskajām specifikācijām, norādot specifikācijas datumu, saistībā ar kurām ir deklarēta atbilstība:

EN 812:2012

7. Attiecīgā gadījumā, paziņotā struktūra  
veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu  
Parakstīts šādas personas vārdā::

ALIENOR CERTIFICATION, 2754

2754/0787/158/08/25/0405

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, rīkotājdirektors

VĀRDS UN UZVĀRDS, AMATS




Bedburg, 09.02.2026

PARAKSTS


IZDOŠANAS VIETA UN DATUMS

LT

## ES ATITIKTIES DEKLARACIJA


- AAP: 9550 // LITE SHIELD
- Gamintojo ir, kai taikytina, jo įgaliotojo atstovo pavadinimas (vardas, pavardė) ir adresas: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Vokietija
- Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Vokietija
- Deklaracijos objektas: 9550 // LITE SHIELD  
Kepurės nuo smūgių
- 4 punkte apibūdintas deklaracijos objektas atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus:  
  
Reguliavimas (ES) 2016/425  
  
6. Nuorodos į atitinkamus taikytus darniuosius standartus (įskaitant standarto datą) arba į kitas technines specifikacijas (įskaitant specifikacijos datą), pagal kurias buvo deklaruota atitiktis:  
  
EN 812:2012
- Notifikuotoji įstaiga ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
atliko ES tipo tyrimą (B modulis) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą 2754/0787/158/08/25/0405  
PARAŠAS: AS Arbeitsschutz GmbH  
Jens Thome, generalinis direktorius  
VARDAS, PAVARDĖ, PAREIGOS  
  
Bedburg, 09.02.2026  
UŽ KĄ IR KIENO VARDU PASIRAŠYTA: IŠDAVIMO DATA IR VIETA

**MT****DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE**

1. PPE: 9550 // LITE SHIELD
2. Isem u indirizz tal-manifattur u, fejn ikun applikabbli, ir-rappreżentant awtorizzat tiegħu: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Il-Ġermanja
3. Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinħareġ taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Il-Ġermanja
4. Is-suġġett tad-dikjarazzjoni: 9550 // LITE SHIELD  
Tappijiet tal-hotob
5. L-għan tad-dikjarazzjoni deskritt fil-punt 4 huwa f'konformità mal-leġiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni:  
  
Regolament (UE) 2016/425  
  
6. Ir-referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti użati, inkluża d-data tal-istandard, jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħra, inkluża d-data tal-ispeċifikazzjoni, li tkun qiegħda tiġi ddikjarata l-konformità fir-rigward tagħha:  
  
EN 812:2012
7. Fejn ikun applikabbli, il-korp notifikat ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
wettaq l-eżami tal-UE tat-tip (Modulu B) u ħareġ iċ-ċertifikat 2754/0787/158/08/25/0405  
tal-eżami tal-UE tat-tip  
Iffirmat għal u f'isem:: AS Arbeitsschutz GmbH  
  
Jens Thome, direttur manigerjali  
ISEM, FUNZJONI  
Bedburg, 09.02.2026  
FIRMA POST U DATA TAL-ĦRUĠ

UK

**ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ ЄС**

- |   |   |
|---|---|
| 1. ЗІЗ:   | 9550 // LITE SHIELD   |
| 2. Назва та адреса виробника та, за необхідності, його уповноваженого представника:   | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Німеччина |
| 3. Виробник несе повну відповідальність за видачу цієї декларації про відповідність:  | AS Arbeitsschutz GmbH<br>Heinrich-Hertz-Str. 11<br>50181 Bedburg<br>Німеччина |
| 4. Предмет декларування:  | 9550 // LITE SHIELD<br>Захисні ковпачки                                       |
| 5. Предмет декларації, описаний у пункті 4, відповідає відповідному гармонізаційному законодавству Союзу:   |   |
| Регламент (ЄС) 2016/425   |   |
| 6. Зазначення відповідних гармонізованих стандартів або інших технічних специфікацій, щодо яких декларується відповідність, включаючи дату стандартів або інших технічних специфікацій: |   |
| EN 812:2012   |   |
| 7. Нотифікований орган  | ALIENOR CERTIFICATION, 2754   |
| провела експертизу типу ЄС (модуль В) та видала сертифікат експертизи типу ЄС.  | 2754/0787/158/08/25/0405  |
| Підписано від імені та за дорученням::  | AS Arbeitsschutz GmbH   |
|    | Jens Thome, керуючий директор   |
| ПІДПИС  | ІМ'Я, ФУНКЦІЯ   |
|   | Bedburg, 09.02.2026   |
|   | МІСЦЕ ТА ДАТА ПРОВЕДЕННЯ ВИСТАВКИ   |

**NO****EU-ERKLÆRING OM SAMSVAR**

1. PSA: 9550 // LITE SHIELD
2. Navn og adresse til produsenten og eventuelt dennes representant: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Tyskland
3. Produsenten er eneansvarlig for å utstede denne samsvarserklæringen: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
Tyskland
4. Gjenstand for erklæringen: 9550 // LITE SHIELD  
Bump caps
5. Gjenstanden for erklæringen beskrevet i punkt 4 er i samsvar med Unionens relevante harmoniseringslovgivning:

Forordning (EU) 2016/425

6. Angivelse av de relevante harmoniserte standardene eller andre tekniske spesifikasjonene som det er erklært samsvar for, inkludert dato for standardene eller andre tekniske spesifikasjoner:

EN 812:2012

7. Det meldte organet ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
har utført EU-typeprøving (modul B) og utstedt EU-typeprøvingssertifikat. 2754/0787/158/08/25/0405  
Undertegnet for og på vegne av:: AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, administrerende direktør  
NAV, FUNKSJON

SIGNATUR

Bedburg, 09.02.2026

STED OG DATO FOR UTSTILLINGEN

AR

## إعلان المطابقة الخاص بالاتحاد الأوروبي

1. PPE: 9550 // LITE SHIELD
2. اسم وعنوان الصانع، وإن أمكن، ممثله المعتمد: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
ألمانيا
3. تتحمل الشركة المصنعة وحدها مسؤولية إصدار إعلان المطابقة هذا: AS Arbeitsschutz GmbH  
Heinrich-Hertz-Str. 11  
50181 Bedburg  
ألمانيا
4. موضوع الإعلان: 9550 // LITE SHIELD  
أغطية الصدمات
5. يتوافق موضوع الإعلان الموضح في النقطة 4 مع تشريعات الاتحاد الأوروبي ذات الصلة بالمواعمة:  
اللائحة (الاتحاد الأوروبي) 2016/425  
بيان المعايير المنسقة ذات الصلة أو المواصفات الفنية الأخرى المستخدمة التي تم الإعلان عن المطابقة لها،  
بما في ذلك تاريخ المعايير أو المواصفات الفنية الأخرى  
EN 812:2012
7. الهيئة المبلغة: ALIENOR CERTIFICATION, 2754  
2754/0787/158/08/25/0405  
قد أجرى فحص النوع من الاتحاد الأوروبي (الوحدة ب) وأصدر شهادة فحص النوع من الاتحاد الأوروبي  
موقع باسم ونياابة عن: AS Arbeitsschutz GmbH  
ينس ثوم، المدير الإداري  
الاسم، الوظيفة  
Bedburg, 09.02.2026  
التوقيع مكان وتاريخ المعرض